

Renseignements relatifs aux frais de déplacement hors Québec du ministre ou d'un titulaire d'un emploi supérieur

PPériode du 1 juillet 2016 au 30 septembre 2016

Direction générale des ressources financières et matérielles et de la gestion contractuelle

Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles

Frais de déplacement hors-Québec — Canada

Exercice financier : 2016-2017
 Trimestre : Juillet - septembre

Nom de la personne	Fonction	But ou objet du déplacement	Dates du déplacement		Ville ou municipalité	Frais de transport	Allocation forfaitaire	Frais d'hébergement	Frais de repas	Autres frais inhérents		Accompagnateurs	
			Du	Au						Montant	Description	Nom et fonction	Total des frais (Note 1)
Pierre Arcand (note 2)	Ministre	Participation à The Energy Roundtable Conference et rencontre avec son homologue ontarien	31 mai 2016	31 mai 2016	Toronto	924 \$						Gilbert Charland Sous-ministre	333 \$
Line Drouin (note 2)	Sous-ministre associée	Rencontre préparatoire à la Conférence des ministres de l'Énergie et des Mines	8 juin 2016	10 juin 2016	Winnipeg	41 \$	40 \$	271 \$	114 \$	47 \$	Stationnement		
Pierre Arcand	Ministre	Assister à la Conférence des ministres de l'énergie et des mines et à la Conférence annuelle Canadian Energy Executive Association	21 août 2016	27 août 2016	Winnipeg et Banff	1 167 \$	67 \$	1 508 \$		500 \$	Inscription pour la conférence des ministres de l'Énergie et des Mines 2016	François Émond Directeur de cabinet	5 246 \$
Line Drouin	Sous-ministre par intérim	Assister à la Conférence des ministres de l'Énergie et des Mines 2016	22 août 2016	23 août 2016	Winnipeg	829 \$		310 \$		500 \$	Inscription pour la conférence		34 \$
Luce Asselin	Sous-ministre associée	Accompagner le ministre Arcand à la 66th Canadian Energy Executive Conference	23 août 2016	25 août 2016	Calgary et Banff	889 \$	30 \$		36 \$				
Pierre Arcand	Ministre	Mission Global, Mines and Money	26 sept 2016	26 sept 2016	Toronto	430 \$						Véronique Normandin Attachée politique	776 \$

Frais de déplacement hors-Québec — À l'étranger

Exercice financier : 2016-2017
 Trimestre : Juillet - septembre

Nom de la personne	Fonction	But ou objet du déplacement	Dates du déplacement		Ville et pays	Frais de transport	Allocation forfaitaire	Frais d'hébergement	Frais de repas	Autres frais inhérents		Accompagnateurs		Salon d'entretien	Service d'un photographe	Service d'un interprète	Rapport de mission
			Du	Au						Montant	Description	Nom et fonction	Total des frais (Note 1)				
Luce Asselin	Sous-ministre associé	Assister à la Conférence des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'Est du Canada	27 août 2016	30 août 2016	Boston États-Unis	513 \$						Bernard Béliveau Professionnel	573 \$				

Information complémentaire

— Les montants indiqués n'incluent pas les taxes de vente.

— Note 1 : Total des frais de transport, d'hébergement, de repas et les autres frais inhérents.

— Note 2 : Ce voyage a déjà été présenté au 1er trimestre. Il s'agit de coûts supplémentaires qui ont été comptabilisés au courant du 2e trimestre.